

31978L0387

1978.4.25.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

L 113/13

**A BIZOTTSÁG ELSŐ IRÁNYELVE****(1978. április 18.)****a gabonavetőmagok forgalmazásáról szóló 66/402/EGK tanácsi irányelv mellékleteinek módosításáról****(78/387/EGK)**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Gazdasági Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 78/55/EGK irányelvvel <sup>(1)</sup> módosított, a gabonavetőmagok forgalmazásáról szóló, 1966. június 14-i 66/402/EGK tanácsi irányelvre <sup>(2)</sup> és különösen annak 21a. cikkére,

mivel a tudományos és műszaki ismeretek fejlődésének fényében az említett irányelv I., II. és III. mellékletét módosítani kell a következőkben kifejtett okok miatt;

mivel a kukorica minősítésének feltételeit a vetőmag fajtaminősítésének nemzetközi rendszereihez kell igazítani;

mivel a vetőmag minőségének javítása érdekében rendelkezni kell az előveteményre vonatkozó feltételekről;

mivel a vetőmag genetikai értékének javítása érdekében rendelkezni kell azokról a fajtatisztasági szabványokról, amelyeknek a vetésnek néhány további faj esetében is meg kell felelnie;

mivel a rizs vetőmagja által teljesítendő egyes szabványokat a normál esetben elért vetőmagminőséghez kell igazítani;

mivel annak érdekében, hogy eleget tegyenek a vetőmag hivatalos és a legfrissebb nemzetközi módszerekkel összhangban elvégzett vizsgálatára vonatkozó feltételeknek, szükség van egyes rendelkezések felülvizsgálatára;

mivel a jelenlegi helyzetben nem volt lehetséges a Közösségen belül teljesen összehangolni az Avena fatua jelenlétére vonatkozó feltételeket; mivel azonban 1983. július 1-je előtt a 66/402/EGK irányelvben kísérletet tettek az e tekintetben megállapított feltételek megerősítésére a teljes összehangolás elérése érdekében;

mivel az ezen irányelvben előírt intézkedések összhangban vannak a Mezőgazdasági, Kertészeti és Erdészeti Vetőmagok és Szaporítóanyagok Állandó Bizottsága véleményével,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

**1. cikk**

A 66/402/EGK irányelv a következőképpen módosul:

1. Az I. melléklet a következőképpen módosul:

**„I. MELLÉKLET****A VETÉS ÁLTAL TELJESÍTENDŐ FELTÉTELEK**

1. A terület előveteménye összeegyeztethető a vetéshez tartozó faj és fajta vetőmagjának termesztésével, és a földterület kellően szabad az előveteményből felmagzó növényektől.
2. A vetés megfelel a következő szabványoknak a szomszédos pollenforrásoktól való távolság tekintetében, amelyek nemkívánatos idegen beporzást eredményezhetnek:

<sup>(1)</sup> HL L 16., 1978.1.20., 23. o.<sup>(2)</sup> HL 125., 1966.7.11., 2309/66. o.

Vetés	Legkisebb távolság
1	2
Phalaris canariensis, Secale cereale:	
– elit vetőmag termesztése esetén	300 m
– minősített vetőmag termesztése esetén	250 m
Zea mays	200 m

Ezek a távolságok figyelmen kívül hagyhatók, ha elegendő a védelem a nemkívánatos idegen beporzás ellen.

3. A vetés megfelelően fajtaazonos és fajtatiszta, illetve a Zea mays beltenyésztett vonala esetében a jellemzői tekintetében megfelelően fajtaazonos és fajtatiszta.

A Zea mays hibrid fajtáihoz tartozó vetőmagok termesztése esetében a fent említett rendelkezések az összetevők jellemzőire is vonatkoznak, ideértve a hímivarú sterilitást vagy a termékenység visszaállítását.

Különösen a Phalaris canariensis, Secale cereale, Zea mays vetései felelnek meg a következő szabványoknak vagy egyéb feltételeknek:

A. Phalaris canariensis, Secale cereale:

a vetéshez tartozó fajban nyilvánvalóan nem a fajtához tartozó növények száma legfeljebb:

- 30 m<sup>2</sup>-enként egy az elit vetőmag termesztése esetén,
- 10 m<sup>2</sup>-enként egy a minősített vetőmag termesztése esetén.

B. Zea mays:

a) a nyilvánvalóan nem a fajtához, beltenyésztett vonalhoz vagy összetevőhöz tartozó növények száma nem haladja meg következő százalékarányokat:

aa) elit vetőmag termesztése esetén:

- i. beltenyésztett vonalak, 0,1 %;
- ii. egyszeres hibrid, valamennyi összetevő, 0,1 %;
- iii. nyílt beporzású fajta, 0,5 %;

bb) minősített vetőmag termesztése esetén:

- i. hibrid fajták összetevői:
  - beltenyésztett vonalak, 0,2 %,
  - egyszeres hibrid, 0,2 %,
  - nyílt beporzású fajta, 1,0 %,
- ii. nyílt beporzású fajta, 1,0 %;

b) a következő egyéb szabványokat vagy feltételeket kell teljesíteni a hibrid fajták vetőmagjának termesztésében:

- aa) a hímivarú egyed kellő mennyiségű pollent bocsát ki, mialatt a nőivarú egyed virágzik;
- bb) amennyiben indokolt, címerezést végeznek;

- cc) amennyiben a nőivarú egyedek legalább 5 %-ának van termője, a pollent kibocsátott vagy kibocsátó nőivarú egyedek aránya nem haladja meg:
- az 1 %-ot egyik hivatalos szántóföldi ellenőrzés esetén sem, és
  - a 2 %-ot az összes hivatalos szántóföldi ellenőrzés esetén.

A növényeket akkor tekintik úgy, hogy pollent bocsátottak vagy bocsátanak ki, ha a bugavirágzat központi tengelyén vagy elágazásán legalább 50 mm-en a portokok kiemelkedtek a glumáikból, és pollent bocsátottak vagy bocsátanak ki.

4. A vetőmag hasznosítását csökkentő károsító szervezetek, különösen az Ustilagineae szintje a lehető legalacsonyabb.
5. A fent említett szabványok vagy egyéb feltételek teljesítését hivatalos szántóföldi ellenőrzés során vizsgálják.

E szántóföldi ellenőrzéseket a következő feltételekkel összhangban végzik el:

A. A vetés állapota és fejlődési szakasza lehetővé teszi az adekvát vizsgálatot.

B. A szántóföldi ellenőrzések száma legalább:

- a) az *Avena sativa*, *Hordeum distichum*, *Hordeum polystichum*, *Oryza sativa*, *Phalaris canariensis*, *Triticum aestivum*, *Triticum durum*, *Triticum spelta*, *Secale cereale* esetében: egy;
- b) a *Zea mays* esetében a virágzási időszakban:
  - aa) nyílt beporzású fajták: egy,
  - bb) beltenyésztett vonalak és hibridek: három.

Amennyiben a vetés vagy egy korábbi év vagy a folyó év *Zea mays* vetését követi, legalább egy speciális szántóföldi ellenőrzést végeznek annak vizsgálatára, hogy teljesülnek-e az e melléklet 1. pontjában megállapított rendelkezések.

C. Az e melléklet rendelkezéseinek való megfelelés ellenőrzése érdekében megvizsgálandó földterület méretét, valamint részeinek számát és eloszlását a megfelelő módszerekkel összhangban határozzák meg.”

2. A II. melléklet a következőképpen módosul:

„II. MELLÉKLET

#### A VETŐMAG ÁLTAL TELJESÍTENDŐ FELTÉTELEK

1. A vetőmag megfelelően fajtaazonos és fajtatiszta, illetve a *Zea mays* beltenyésztett vonalának vetőmagja esetében a jellemzői tekintetében megfelelően fajtaazonos és fajtatiszta. A *Zea mays* hibrid fajtáinak vetőmagja esetében a fent említett rendelkezések az összetevők jellemzőire is vonatkoznak.

Különösen az alább felsorolt fajok vetőmagja felel meg a következő szabványoknak vagy egyéb feltételeknek:

- A. *Avena sativa*, *Hordeum distichum*, *Hordeum polystichum*, *Oryza sativa*, *Triticum aestivum*, *Triticum durum*, *Triticum spelta*:

Kategória	Minimális fajtatisztaság (%)
1	2
Elit vetőmag	99,9
Minősített vetőmag, I. szaporítási fok	99,7
Minősített vetőmag, II. szaporítási fok	99,0

A minimális fajtatisztaságot főleg az I. mellékletben megállapított feltételekkel összhangban elvégzett szántóföldi ellenőrzés során állapítják meg.

B. Zea mays:

Amennyiben hímsteril, nőivarú egyed és a hímivarú termékenységet vissza nem állító hímivarú egyedet használtak fel a hibrid fajták minősített vetőmagjának termesztéséhez, a vetőmagot az alábbiak szerint termesztik:

- vagy a vetőmagtétel fajtának megfelelő arányú keverésével, amennyiben egyrészt hímsteril nőivarú egyedet használtak fel, másrészt termékeny hímivarú, nőivarú egyedet használtak fel,
- vagy a hímsteril nőivarú egyed és a termékeny hímivarú, nőivarú egyed fajtának megfelelő arányú termesztésével. Ezen egyedek arányát főleg az I. mellékletben megállapított feltételekkel összhangban elvégzett szántóföldi ellenőrzéssel állapítják meg.

2. A vetőmag megfelel a következő szabványoknak vagy egyéb feltételeknek a csírázás, analitikai tisztaság és a más fajokhoz tartozó vetőmag tartalma tekintetében:

A. Táblázat:

Faj és kategória	Minimális csírázás (a tiszta vetőmag %-a)	Minimális analitikai tisztaság (tömeg%)	A más fajokhoz tartozó vetőmag maximális tartalma szám szerint, az <i>Oryza sativa</i> vörös magját is ideértve, a III. melléklet 4. oszlopában meghatározott tömegű mintában (oszloponként összesítve)						
			Egyéb növényfajok (a)	Az <i>Oryza sativa</i> vörös vetőmaga	Egyéb gabonafajok	A gabonától eltérő növényfajok	<i>Avena fatua</i> , <i>Avena sterilis</i> , <i>Avena ludoviciana</i> , <i>Lolium temulentum</i>	<i>Raphanus raphanistrum</i> , <i>Agrostemma githago</i>	<i>Panicum</i> spp.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
<i>Avena sativa</i> , <i>Hordeum distichum</i> , <i>Hordeum polystichum</i> , <i>Triticum aestivum</i> , <i>Triticum durum</i> , <i>Triticum spelta</i> :									
– elit vetőmag	85	99	4		1 (b)	3	0 (c)	1	
– minősített vetőmag, I. és II. szaporítási fok	85	98	10		7	7	0 (c)	3	
<i>Phalaris canariensis</i> :									
– elit vetőmag	75	98	4		1 (b)		0 (c)		
– minősített vetőmag	75	98	10		5		0 (c)		
<i>Oryza sativa</i> :									
– elit vetőmag	80	98	4	2					1
– minősített vetőmag, I. szaporítási fok	80	98	10	5					3
– minősített vetőmag, II. szaporítási fok	80	98	15	10					3
<i>Secale cereale</i> :									
– elit vetőmag	85	98	4		1 (b)	3	0 (c)	1	
– minősített vetőmag	85	98	10		7	7	0 (c)	3	
<i>Zea mays</i> :	90	98	0						

- B. Vonatkozó szabványok vagy egyéb feltételek, amennyiben ezekre utalás történik ezen melléklet 2.A. pontjában található táblázatban:
- A 4. oszlopban megállapított maximális vetőmagtartalomba értendő az 5–10. oszlopokban említett fajok vetőmagja is.
  - Egy második vetőmag nem tekintendő szennyezettnek, ha az ugyanolyan tömegű második minta nem tartalmazza más gabonafaj egyetlen vetőmagját sem.
  - Az *Avena fatua*, *Avena sterilis*, *Avena ludoviciana* vagy *Lolium temulentum* vetőmagjának jelenléte egy előírt tömegű mintában nem tekintendő szennyezettnek, amennyiben a második, ugyanolyan tömegű minta nem tartalmazza e fajok egyetlen vetőmagját sem.
3. A vetőmag hasznosítását csökkentő károsító szervezetek szintje a lehető legalacsonyabb.

A vetőmag különösen a következő szabványoknak felel meg:

Kategória	Claviceps purpurea (a sclerotia vagy sclerotia töredékének legnagyobb száma a III. melléklet 4. oszlopában meghatározott tömegű mintában)
1	2
Elit vetőmag	1
Minősített vetőmag	3"

3. A III. melléklet a következőképpen módosul:

„III. MELLÉKLET

**A TÉTELEK ÉS MINTÁK TÖMEGE**

Faj	A tétel legnagyobb tömege (tonna)	A tételből veendő minta legkisebb tömege (gramm)	A II. melléklet 2.A. pontjának 4–10. oszlopában és a II. melléklet 3. pontjában előírt, szám szerint történő meghatározásokhoz használt minta tömege (gramm)
1	2	3	4
<i>Avena sativa</i> , <i>Hordeum distichum</i> , <i>Hordeum polystichum</i> , <i>Triticum aestivum</i> , <i>Triticum durum</i> , <i>Triticum spelta</i> , <i>Secale cereale</i>	20	1 000	500
<i>Phalaris canariensis</i>	10	400	200
<i>Oryza sativa</i>	20	500	500
<i>Zea mays</i> , beltenyészett vonalak elit vetőmagja	20	250	250
<i>Zea mays</i> , elit vetőmag a beltenyészett vonalak kivételével; minősített vetőmag	20	1 000	1 000"

2. cikk

- (1) A tagállamok hatályba léptetik azokat a törvényi, rendeleti vagy közigazgatási rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy ennek az irányelvnek legkésőbb 1980. július 1-jén megfeleljenek.

(2) A tagállamok az (1) bekezdéssel összhangban biztosítják, hogy a gabonavetőmagra ne vonatkozzanak piaci korlátozások ezen irányelv különböző végrehajtási időpontjai miatt.

*3. cikk*

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 1978. április 18-án.

*a Bizottság részéről*  
Finn GUNDELACH  
*alelnök*

---